

BESCHLUß des SCHULRATES Nr. 2

Tag	Monat	Jahr	Gegenstand	Veröffentlicht	Genehmigt
20	02	2017	Genehmigung des dreijährigen Schulprogrammes 2017-19 Approvazione piano triennale dell'offerta formativa 2017-19 Dè prò l proiet de furmazion per i ani 2017-19	20.02.2017- 06.03.2017	

Am obgenannten Tag, um 18,00 Uhr hat sich der Schulrat dieses Schulsprengels aufgrund einer formellen Einladung der Präsidentin, Frau Bernardi Nadia, am Sitze der Grundschule St. Ulrich zu einer Sitzung eingefunden.

Mitglieder - componenti:	A	E	U		A	E	U
Kostner Maria	X			Ambach Mussner Gregor	X		
Bernardi Nadia	X			Kostner Adilia	X		
Kostner Karin	X			Klöcker Claudia			X
Meraner Silke	X			Perathoner Bettina			X
Mussner Maria Teresa	X			Mair Richard			X
Mussner Maria-Cristina	X			Zardo Alessandra			X
Stuflesser Bean	X			Tavella Marlene	X		

A= Anwesend; E= Entschuldigt abwesend; U= Unentschuldigt abwesend;

Den Vorsitz führt die Präsidentin Bernardi Nadia, nach Feststellung, dass das Gremium beschlussfähig ist. Tavella Marlene fungiert als Sekretärin.

Im Sinne der Art. 7 und 12 des L.G. vom 18.10.1995, Nr. 20 über die Mitbestimmungsgremien der Schulen betreffend die Befugnisse des Schulrates;

Visti gli art. 7 e 12 della L.P. n. 20 del 18.10.1995, riguardante gli organi collegiali delle scuole;

Udui i art. 7 y 12 dla L.P. n. 20 dl 18.10.1995, sun i organs che à da fé ora per la scola;

Im Sinne des Gesetzes 107 vom 13.07.2015, welches das dreijährige Schulprogramm einführt;

Vista la legge 107 del 13.07.2015 che introduce la programmazione triennale dell'offerta formativa;

Ududa la lege 107 di 13.07.2015 che veij dant la prugramazion dla furmazion per trei ani;

Im Sinne des L.G. vom 29.06.2000, Nr. 12, betreffend die Autonomie der Schulen; insbesondere der Art. 4 (Schulprogramm), 6 (Didaktische Autonomie), 7 (Organisatorische Autonomie), 8 (Autonomie der Forschung, der Schulentwicklung und der Schulversuche) und 10 (Erweiterung des Bildungsangebotes);

Vista la L.P. n. 12 del 29.06.2000, riguardante l'autonomia scolastica; in particolare gli art. 4 (piano dell'offerta formativa), 6 (autonomia didattica), 7 (autonomia organizzativa), 8 (autonomia di ricerca, sviluppo e sperimentazione) e 10 (ampliamento dell'offerta formativa);

Ududa la L.P. n. 12 dl 29.06.2000, sun l'autonomia dla scoles; de mpurtanza i art. 4 (program scolastich), 6 (autonomia didattica), 7 (autonomia de urganisazion), 8 (autonomia de nrescida, svilup y sperimentazion) y 10 (cie che la scola possa pité);

Nach Vertiefung der Diskussion;

Dopo approfondita
discussione;

Do avëi rujnà a puntin;

Festgelegt, dass das dreijährige
Schulprogramm 2017-19
genehmigt werden kann;

Constatato che il piano
triennale dell'offerta formativa
2017-19 può essere approvato;

Cunstatà che l plann de
furmazion per i ani 2017-19
possa unì dat prò;

Beschließt der Schulrat

il consiglio delibera

I cunsëi fesc ora

mit gesetzmäßig zum Ausdruck
gebrachter Stimmeneinheit das
vorgelegte dreijährige
Schulprogramm 2017-19 des
Schulsprengels St. Ulrich zu
genehmigen. Das dreijährige
Schulprogramm ist Teil dieses
Beschlusses.

Di approvare con voto unanime,
espresso nei modi di legge, il
piano triennale dell'offerta
formativa 2017-19 per l'Istituto
comprendente di Ortisei. Il piano
triennale è parte integrante di
questa delibera.

De dé pró, duc a una, l proiet
de furmazion 2017-19 dla
Direzion Raionela de Urtijëi.
L proiet de furmazion fej pert
de chësta delibera.

Das Schulprogramm wird auf der
Homepage der Schule publiziert.

Il piano dell' offerta formativa
verrà pubblicato sul sito web
della scuola.

L program de scola unirà
publicà sun la plata web dla
scola.

Gelesen, genehmigt und gezeichnet.

Letto, approvato e sottoscritto

Liet, dat prò y sotscrit

DIE VORSITZENDE DES SCHULRATES

Bernardi Nadia



DIE SEKRETÄRIN DES
SCHULRATES

Tavella Marlene

